GAZETA
DE TRANCIЛBANIA.
(КȢ ПРЕАNАЛТА ВОІЕ).

Nro 6. **Brashov, 9. Fevruarie.** 1841.

Цара Ромѫнеаскъ.

Адресȣл Чінстітеї Обічнȣітеі Общещї Адȣнърї спре ръспȣнс ла офіцȣл М. С. лȣї Водъ де сȣбт Но: 712 кȣ каре аȣ дескіс Сесіа ачещії Адȣнърї.

Прѣ Ѧнълцате Доамне.

Обічнȣіта Общѣска Адȣнаре аȣ аскȣлтат кȣ о сімціре де віе мȣлцȣміре копріндерѣ офіцȣлȣї Ѧнълцімеї Воастре де сȣбт Но: 712 прін каре се дескіде чѣ де акȣм Сесіе.

Діспозіціїле біне воітоаре дін партѣ Ѧнълцімії Воастре кътре ачѣста Адȣнаре че'ї вестескȣ а єї кемаре ѧнтрȣ ачест ан маї дін време, пентрȣ ѧнпрежȣръріле че і се вор фаче кȣноскȣте ѧн кȣрсȣл ȣрмътоърї Сесії, ле прецȣім, Прѣ Ѧнълцате Доамне, кȣ деосебітъ бȣкȣріе, ші пътрȣншї де але ноастре даторії, сімцім къ конфіінца че арътацї прін офіцȣл де маї сȣс кътре Общѣска Адȣнаре, єсте ȣн єлемент статорнік де кредінца че авецї кътре дѫнса, рȣгъм дар плекат пе Ѧнълцімѣ Воастръ, съ біне воіцї а пріімі мъртȣрісірѣ рекȣнощінції ноастре пентрȣ ачѣстъ конфіінцъ.

Адȣнарѣ кȣноаще къ бȣна воінцъ че аȣ авȣт амѫндоъ Ѧналтеле Пȣтерї, де аȣ статорнічіт ферічірѣ общії ачестȣї Прінціпат, не аȣ кезъшȣіт ші політічѣска ноастръ фіінцъ прін ѧнцелептеле інстітȣції де каре не бȣкȣръм. Дін ачест ізвор резȣлтѣзъ ші бȣнъ старѣ фінанцелор, дезволтарѣ комерцȣлȣї ші а індȣстрії кѫмпенещї че ні се ѧнсемнѣзъ прін офіцȣл Ѧнълцімії Воастре, ші прін ȣрмаре не клінтітъ нъдежде хрънім, Прѣ Ѧнълцате Доамне, къ ѧнцелептеле діспозіції ші пърінтѣска ѧнгріжіре а Ѧнълцімії Воастре асȣпра ачестор де маре фолос общеск обжектȣрї, вор фі непреџетате ѧн лȣкраре ші де акȣм ѧнаінте спре ѧнтемеіерѣ ші дезволтарѣ ачестор сфінте інстітȣції, ші пе лѫнгъ каре сѫнтецї плекат рȣгацї Ѧнълцімѣ Воастръ, ка лȣѫнд прілежїȣ а да ѧн кȣнощінца Ѧналтелор Кȣрцї сȣзеране ші протектріце пачніка петречере а Прінціпатȣлȣї, съ депȣнецї ла пічоареле ачестор ѧнпърътещї Тронȣрї пріносȣл вечнічії ші адѫнчії ноастре рекȣнощінцї, пентрȣ тоате фолосȣріле че не аȣ статорнічіт ші фачеріле де біне че кȣ ѧнбілшȣгаре аȣ ръвърсат асȣпръне, тот де одатъ міжлочінд Ѧнълцімѣ Воастръ а аръта плеката ноастръ рȣгъчȣне кътре амѫндоъ Ѧналтеле Кȣрцї, де а біне воі а ȣмбрі ші пе віітор ачесте нȣоъ леџїȣірї, ка ȣн ісвор де ферічіре пентрȣ ачѣстъ царъ.

Вестірѣ просперітъцїї орашȣлȣї Бръілії, че кȣ прілежїȣл візітації Ѧнълцімії Воастре Аці дескоперіт, не аȣ ѧнсȣфлат о маре бȣкȣріе, ші не єсте довадъ іаръші де бȣнътатѣ інстітȣціілор ноастре, че сѫнт ѧнкредінцате сȣбт дірекціа ѧнцелептеї облъдȣірї ші пърінтещії ѧнгріжірї а Ѧнълцімії Воастре.

Общѣска Адȣнаре ва кібзȣї кȣ пътрȣндере ші проектȣл асȣпра ѧнвъцътȣрії пȣбліче, ші єсте гата а фаче пȣтінчоаселе жертфірї пентрȣ ачесте ѧнвъцътȣрї, спре ѧнаінтарѣ тінерімії ѧнтрȣ щіінціле адевърат фолосітоаре дȣпъ пілда ші асемънарѣ ѧнвечінателор статȣрї, ѧн каре сѫнт кȣлтівате ачест фел де ѧнвъцътȣрї.

Прінціпȣріле че аȣ презідȣіт ла алеџерѣ Прѣ-сфінцітȣлȣї Нострȣ Архіпъстор, вор повъцȣі Адȣнарѣ Общѣскъ ші ѧн алеџерѣ пентрȣ скаȣнȣл вакант ал Впіскопії Рѫмнікȣлȣї. Ва съ ва сокоті норочітъ де а меріта ші ла ачѣста апробаціа Ѧнълцімії Воастре. Асеменѣ се ва ѧнделетнічі єа ші ѧнтрȣ черчетарѣ проектȣрілор ръмасе несъвѫршіте ѧн сесіа трекȣтъ, дін мȣлтеле лȣкрърї кȣ каре аȣ фост ѧнсърчінатъ, ші ва фаче леџїȣіта лȣкраре кȣ дѫнселе.

Прекѫт Общѣска Адȣнаре, Прѣ Ѧнълцате Доамне, с'а сімціт норочітъ пентрȣ комȣнікаціїле веселітоаре че Ѧнълцімѣ Воастръ А'цї біне воіт аї фаче асȣпра общещії ферічірї а църії, кȣ атѫта маї вѫртос с'аȣ ѧнпъртъшіт кȣ мѫхнірѣ че аці черкат ші

bjbv

Анзлцімѣ Воастрѫ, афлънд вінобата антрепріндере кѹцетатѫ ампотрівa лініцїй общицї де ѫн пѫцін нѫмър де омені рътъчіцї, ші карії се дособіеск прін а лор німікнічіре.

Адънарѣ, адевърат орган ал общицїй конщіінцї, пе деопарте осъндінд дін адънкѹл інімії асемені анчеркърї ръзврътітоаре, пе де алта кѫ анкредінцаре зіче де опотрівъ кѫ Анзлцімѣ Воастрѫ, кѫ дѫхѹл ръзврътірії нѫ есте род ал карактерѹлѹї романіскѫ, абънд добадѫ не тъгъдѹіторѫ антрѫ ачѣста мъртърісірѣ вѣкѹрілор, ся кѫноащем фарѫ андоіалъ, прікѹм ші Анзлцімѣ Воастрѫ, кѫ ачест вінін н'аѫ пѫтѫт фі комѹнікат пѫцінзлѹї нѫмър де рътъчіцї, де кът де ніщѣ омені стрънї рѫѫ нървіцї, ші есте ан дрепт а нъдъждѹї, кѫ ші мъсърї маї де апроапе се бор лъа асѫпра стрънілор, карії нѫ ар пѫтѣ да анкредінцаре де чінстітѫ, анцелѣптѫ ші фолосітоаре а лор петрічере ан Прінціпат, рѫгъндѹнд плекат пе Анзлцімѣ Воастрѫ ся нѫ суферіцї, ка оръндѹеліле че авем деспре ачѣста ші пе каре ле респектъмъ тоате гъвернеле, ся антъмпіне чѣ маї мікѫ ампедекаре де якѹм анаінте.

Вєте адевърат, Прѣ Анзлцате Доамне, кѫ ан правіла ноастрѫ нѫ есте німік леџівіт пентрѫ о антрепріндере кріміналічѣскѫ ка ачѣста, ка пентрѫ о фаптѫ непілдѹітѫ пънѫ акѹм ан нъравърілe романещї. Їар акѹм Общѣска Адънарe, потрівіт кѫ кемарѣ че і се фаче де Анзлцімѣ Воастрѫ, се ва анделетнічі кѫ тоатѫ сілінца ші лъарѣ аміпте ан черчетарѣ кондічіі кріміналe, ва къта а пъне ачѣстѫ леџівіре ан кѹмпъніре кѫ старѣ ші трєбъінцеле соціале че се сімт акѹм ан ачѣстѫ рамърѫ а леџіслацієї превъзънд ші вінеле че пот тъвъра лініцѣ общѣскѫ, ка ся пъе стабілѫ пе віітор челор че с'ар іспіті ан асемені вінї, арътънд'ле осънда че лї ащѣптѫ.

Їар ан сфършіт, Адънарѣ мъртърісеще рекънощінца са катре обладірѣ Анзлцімії Воастре де прівігерѣ ші мъсъріле лъате пентрѫ дескопіріре ші пріндерѣ вінобацілор спре стінџерѣ ан граб ачестѫ рѫѫ, тот де одатѫ есте анкредінцатѫ, кѫ се бор ші педепсі потрівіт кѫ гревътатѣ ші мъсъра вінї фієшї карѫія, спре анфрънарѣ ші пілдѹірѣ алтор асемені кѹцетъторї.

(Іскъліцї) През: Общицї Адънарї Неофіт Мітрополіт Ѳнгровлахіей.

Секретар Манѹіл Балѣнѫ.

Секретар Костандін Філіпескѫл.

Ажѫтор Ніколае Ізборанѫ.

Но: 60. Анѫл 1841 Генар. 9. Бѣкърещї.

Брітанія маре.

Лондон. Ан 26. Іан: дескіс реџіна парламентѫл кѫ тоатѫ солєнітатеа. Дѫпѫ че М. Са токма ла 1 час дѫпѫ амїазї ар фі інтрат ан каса де адънаре антре дітънарєа а доаѫчї ші ѫнѫл де тънърї, сѫндзе пе трон, кѫвънтѫ дѫпѫ кѫм ѫрмеазѫ:

Мілорзї ші Жантлемані! Кѫ бъкърїе прїмїѣ ѫѫ дєла пътеріле дін афарѫ анкредінцареа деспре сімцемінтеле лор чєле прієтінещї, ші деспре серіоаса лор дорінре де а пъзі пачеа. Стареа лъкърілор ан Ръсърїт фѫсєсе мълтѫ време прічінѫ де неодіхніре ші ісвор де прімеждіе пентрѫ лініщеа ѫнівєрсалѫ. Кѫ скоп де а депърта рѫѫл, каре ера ан старе де а маї амъна стареа ачеаста а лъкърілор, ѫѫ анкеіаїѣ кѫ Ампъратѫл Австрієї, кѫ Ріга Борѫсієї, кѫ Ампъратѫл Рѫсієї ші кѫ Сълтанѫл о анвоіалѫ кѫ скоп, де а реаліза Ампъчѹірєа Орієнтѫлѹї, де а пъзі антрецітатеа ші неатърнареа Ампъраціеї Османе ші прін ачеа пачіѣ Європене аї да о сігърітате антърїтѫ. Ѫѫ ам ръндѹіт, ка ачеастѫ конвенціе ся вїе ан пъртъшаскѫ Дворвоастре. Кѫ плъчере мъ бъз ѫѫ пъсѫ ан старе, де а бъ арѫта Дворвоастре, кѫмкѫ мъсърїле антрепрінсе спре амплініреа андаторірілор прїїмїте ѫѫ вїрѫ ѫн резѫлтат стрълѹчіт, ші ѫѫ нъдъждѹіеск фоарте, кѫмкѫ скопѹрїле де кънътенїе, каре ле авѣсесърѫ анналінтеа овілор пътеріле контрагътоаре, стаѫ апроапе де алор десъвършітѫ амплініре. Ан кърѫл ачестор трансакціі пътереа Меа де маре кѫ чеа а Ампъратѫлѹї Австрієї ші кѫ пътереа пе Ѳскат ші марінѫ а Сълтанѫлѹї аѫ конфънтѫіт, ші ла тоате прілежѹрїле ш'аѫ десволвіт обічнѹіта са вітежіе ші дістоінічіе. — Кѫноскънд ѫѫ а фі деліпсѫ о пътере пе Ѳскат ші пе маре, спре а пріпінде сатісфакціе ші деспъгѹбїре пентрѫ недрептъціріле фъкѹте ѫнора дін сѫпѹшіі Мєї де катрѫ дерегъторії Ампъратѫлѹї Хінеї, прікѹм ші пентрѫ нікѹвїінцеле арътате ѫнѹї агент а короанеї Мєле, ѫѫ нѫміѣ тотдеодатѫ плєніпотенціарї, спре а нєгоціа асѫпра ачестор лъкърї кѫ гъвернѫл Хінез. Плєніпотенціарії, дѫпѫ ціріле дін ѫрмѫ, інтрасерѫ ла нєгоціаціе кѫ гъвернѫл дін Хіна, ші Міе ам фі спре маре мълцѹмірe, дакѫ ачел гъверн прін ансѹш ал сѫѫ сімц де дрепт ва боі а се андѹплека, спре а адъче лъкърїле ачестеа ла о ізвѣте ампъчѹїре прін о анвоіалѫ бѫнѫ. — Серіоасе діферінце с'аѫ рідікат антре Спаніа ші Портѹгаліа асѫпра ексекуціеї ѫнѹї трактат, каре антре ачестеа пътерї се анкісесе ла а. 1835 пентрѫ регълареа навігаціеї пе Дънърe. Анся амъндоаѫ пърціле прїїмїрѣ антрєвінірєа Мєа, ші ѫѫ нъдъждѹіеск кѫ воїѣ пътеа скоате ла кале о ампъчѹїре. — ѫѫ ам анкеіат кѫ репѹбліка Арџентінѫ ші кѫ репѹбліка Хаіті трактате, спре анлънъшірєа негоцѹлѹї кѫ шклавї, каре ам порънчіт а вїе пропѹне Дворвоастре. — Домніі Мєї дін каса Комѹнілор! ѫѫ ам оръндѹіт а вї се

bjbv

пропȣне Длорвоастре сокотеліле пентрȣ ачест ан. Де ші сімц вȣ аджнк, кжт де імпортант єсте, а ста пе лжнгъ прінчіпеле пъстръріі економіче ѧн стат, тотȣш сжнт ѧндаторатъ авъ рекомъндa, ка пентрȣ требȣінцеле слȣжбеі пȣбліче съ се ѧнгріжаскъ пропорціонат. Мілорзї ші Домнії Меї! Се вор пропȣне Длорвоастре ніще мъсȣрї, каре аȣ де скоп о адміністраціе а дрептъціі маї іȣте ші маї стръбътътоаре. Сонтічіа ачестȣї лȣкрȣ че таіе кїар ѧн віацъ, ажȣнце спре аї сігȣрісі ачелȣіаш чеа маї кȣрȣндъ ші маї серіоасъ лȣаре амінте. Пленіпȣтінцеле комісарілор, карії ѧн пȣтереа леціі саȣ нȣміт спре ѧмбȣнътъціреа леціілор де съраче, кȣ капетȣл анȣлȣї кȣргъторїȣ се стінг. Вȣ сжнт ѧнкредінцатъ, кȣмкъ Двоастръ вецї фі кȣ чеа маї маре лȣаре амінте ла ачеле хотържрї де леціі, каре стаȣ ѧн аша аджнкъ релаціе кȣ бінеле соціетъціі статȣлȣї. Кȣ деплінъ ѧнкредінцаре каȣт вȣ ажȣторїȣ Міе ла сфатȣл ші ажȣторінца парламентȣлȣї Меȣ. Вȣ мъ ѧнкред ла ѧнцелепчȣнеа, кредінца ші патріотісмȣл Двоастръ ші кȣ ȣмілінцъ мъ рог дȣмнезеіещії проведінце, ка тоате сфътȣіріле Длорвоастре аша съ ле повъцȣіаскъ, ѧнкжт ачелеа мареле інтересе але моралітъціі ші але реліціеї съ ле ѧннаінтезе, пачеа съ о пъзаскъ, ші прін о ѧнцелеаптъ леціслаціе съ поатъ ажȣта бінеле ші ферічіреа тȣтȣрор пласелор сȣпȣшілор Меї."

Ѧндатъ дȣпъ четіреа ачестȣї кȣвжнт реціна ѧнсоцітъ де прінцȣл Алберт, лъсъ каса де адȣнаре ші се ѧнтоарсъ ѧн палат ѧндъръпт. — Десбатеріле че ші ȣрмаръ асȣпра адресеї ѧн амжндоаъ каселе, н'аȣ фост преа інтересътоаре. Сінгȣр атжтъ єсте де ѧнсемнат, кȣмкъ радікалȣл лорд Броȣгам дефъімъ кȣ аціеріме трактатȣл дін Іȣліе, дін прічінъ къ ачела ар фі прімеждȣіт пачеа Вȣропеї ші анȣміт пачеа ѧнтре Англіа ші Франца, пентрȣ акърії стрікаре орї че єнглез ліберал ар фі сімціт чеа маї аджнкъ пърере де ръȣ. Нобілȣл лорд (лȣкрȣ че алціі нȣ лаȣ преа зіс), прівеще трактатȣл ка єшіт дела Рȣсіа. Дȣка де Веллінгтон декїаръ, кȣмкъ джнсȣл ѧн пашії фъкȣцї дін партеа аліацілор нȣ веде німік, че ар фі пȣтȣт ѧнтържта пе дрептате сімцічȣнеа Францеї. Міністрȣл Мелбȣрне дескопері аса ѧнкредінцаре, кȣмкъ деслȣшіреа політічеї дін афаръ ȣрматъ пънъ акȣма, ла времеа са ва мȣлцȣмі пе парламент. Дȣпъ ачестеа адреса міністеріалъ фȣ пріімітъ.

Спаніа.

Мадрід 29 Іан: Нȣ лесне аȣ фост ѧн вреȣн стат пъреріле аша ѧмпърціте асȣпра персоанелор, каре сжнт съ окжрмȣіаскъ цара, прекȣм сжнт астъзї ѧн Спаніа. Партіда єксалтацілор пофтеще а ведеа фржнеле гȣбернȣлȣї ѧн мжніле Ценералȣлȣї Ван Хален, Роділ ші Лінаж; партеа чеа пȣцін маї кȣмпътатъ креде, кȣмкъ дȣка Вспартеро съ ремжіе ажȣтат де Аргȣеллес ші Калатрава. — Щім, къ дела ѧнчепȣтȣл ресбоїȣлȣї четъцеан Спаніа кȣ Рома стрікаръ векеа пріетініе; щерцереа мънъстірілор, рестрінцереа пȣтерії попілор, волніка діспозіціе кȣ венітȣріле лор ші алтеле ка ачестеа, ѧнгрошаръ ѧмпъреверіле пънъ ла несȣферіре. Де кȣрȣнд єс ніще брошȣрї ѧн Мадрід сȣпт тітȣла: „Патріоцї ла арме, ръсбоїȣ Ромеї ші Портȣгаліеї." Аȣкторȣл ачелор брошȣрї пофтеще пе гардїа націоналъ, ка ачеаста съ арате міністрілор де акȣма, кȣмкъ єї тоцї аȣ де гжнд а прінде арме ші а'шї ръсбȣна ѧмпротіва Ромеї ші а Портȣгаліеї пентрȣ вътъмата чінсте націоналъ. Нȣ требȣіеск протокоале, нічї конферінце спре ѧмпъчȣіреа лȣкрȣрілор! Въчї ѧн зіоа, ѧн каре негоціаціїле ші протокоалеле се вор ѧнчепе ѧн каȣза ачеаста, чінстеа націоналъ ші ценерозітатеа Спаніеї ѧнкъ ва апȣне пентрȣ тотдеаȣна. — Дін ачестеа се веде, кȣмкъ Спаніолії ачеї серіошї ѧнчеп а копіа бінішор пе Францозії времілор маї ноаъ. Нȣ фъръ прічінъ стрігъ жȣрналȣл францозеск Revue des deux Mondes: „Спаніа стъ ла прагȣл ȣнор ѧнтжмплърї ноаъ, ȣнор революціі ноаъ. Чіне ар пȣтеа спȣне че капет вор авеа ачелеа?" Тȣрбȣръріле політіче нȣ єра де ажȣнс пентрȣ ачеа царъ ненорочітъ, чі де кȣрȣнд ѧнчеп а се фаче ѧнтржнса ші схісме реліціоасе, ба треаба вені пънъ аколо, ѧнкжт аȣзї ніще дȣхȣрї фербінцї ворбінд де лъціреа протестантісмȣлȣї, ші соціетатеа біблікъ дін Лондон ѧнпарте кȣ грѫмадъ ѧнтре ачеї кȣ тотȣл католічї лъкȣіторї біблії традȣсе дȣпъ версіа протестантікъ. Атжта нȣмаї, къ Вспартеро нȣ єсте Внрік VIII. ѧнтемеіторїȣл реформаціеї ѧн Англіа.

Сіріа ші Єгіптȣл.

Александріа. Комодорȣл Напієр ажȣнсе ла 8. Іан. дін Мармаріца аічї кȣ доаъ скрісорї дела Стопфорд кътръ Богос Беї. Ѧн 10. Іан. дȣпъ амїазї сосіръ комісарії тȣрчещї Іавер Паша ші Мазлȣм Беї. Амжндоі інтраръ ла Мехемед Алі ѧнкъ ѧн ачееаш сеаръ ші ѧі дъдȣръ скрісоареа марелȣї Везір асȣпра сȣпȣнерії сале. Дȣпъ че Мехемед Алі кȣноскȣ челе кȣпрінсе ѧн скрісоаре, декїаръ кътръ комісарї, кȣмкъ єл се ѧнвоіеще ла тоате кжте ле пофтеще мареле Везір ѧн нȣмеле Сȣлтанȣлȣї дела джнсȣл. Дечї ѧн 11. Іан. пела амїазї флота Сȣлтанȣлȣї се дъдȣ кȣ помпъ ѧн мжна

bjbv

лăї Їавер Паша, каре ăшї ші ămплăнтă панїéра сă де вїче-адмірал пе корабїа отоманă де адмірал „Махмъдїе" нъмїтă. Флота търчéскă о салютă кă 21 тúнърї, ла каре апої се рéспúнде шї дін корабїíле егіптíне. Ăн пъцíні зїле флота търчéскă ва мérge ла Мармаріца. — Ла чéрерea лăї Мазлъм Бей, Мехемед Алї ăл лăсат Сълтанълăї чéле 10,000 тръпе нерегуларе, каре съпт команда марелăї Шерíф ăн Мекка ремъсéскă спре апъраре сфíнтелор лъчъцї Мекка шї Медíна.

Шірї меркантиле.

Лíсабон. Чеарта ăнтре Портъгалїа шї Спанїа се поатé прівї ка съвършítă. Камера депътацілор ăн 16. Ian. дъпă о десбатере фúрбíнте прíїмї трактатúл пентрă корăбíерea пе Дúеро, шї нă éсте ăндоíалă, кúмкă ачелаш ва трéче шї ăн Сенат. Дúка де Палмélла девíзăă, кúмкă гъвернúл портъгез, фъră а фí брéднік де мъстрare, поатé фí маї ăнкрéдїторíă кътră Спанїа.

Вéнеція. Репрезентантúл патрíархúлăї дін Рома (nuncius) ăшї слобозíт де кърънд о протéстаціе ămпротíва рідікърíї мънъстірілор, ърмате прін хотъръреа дін 13. Ian. а сфатúлăї дела Ăргаў. Кантоанеле чéле маї мічї пофтéск ка сă се факă ăн прічíна ачéаста о адúнare ценерală. (Tagsatzung.)

Парíс. 9 зіле цінъръ десбатерíле асúпра проéктúлăї пентрă ăнтърíреа капіталúлăї. Ăвéа ла 1. Фебр. се прíїмíрă чéї дої артíколї дін тáíă а проéктúлăї. Ăнсмíт чéл дін тáíă: „о сúмă де 140 мілíоане éсте хотърътă деосéбї пентрă лъкрърíле де ăнтърíреа парíзúлăї," шї прíїмít кă маíорітáте фоарте маре.

Лондон. Дакă шї нúмеле Францéї ăн кúвънтúл реґінеї нă éсте нúмít, ачеастă тъчúре ăнсă фă ăнтрърúптă дін десбúл шї спре мúлцúмíреа Францозíлор ăнцелепцї ăн десбатерíле асúпра адресеї ăн амéнде каса. Сір Роберт Пéел шї Лордúл Палмерстон, кăпетенії а доуă факції пътерníче, амăндої се ăнвоíрă, кúмкă Ъвропа шї ăнсмíт Англíа нă прea поатé лúa аша лéсне пе Франца ла о парте ăн прічíníле че атíнг бíнеле шї ферічíреа маї мúлтор нації. Палмерстон зíче: Съ адúнăм ноí о прівíре асúпра Боспорúлăї шї а мърії медітеранéе. Нă се поатé тăгădúї, кúмкă Франца éсте о пътере фоарте маре ăн марéа медітеранă; дечї ноí нічї одатă нă требúе съ вітацї, кúмкă éа ла тоатé, кăте се ăнтъмплă ăн ачелéа апе, нeапърат требúе съ ía парте. Де с'ар ăнтъмпла ка Рúсіа съ се мíşte — ămпротíва кърíїа ноí кă тоцíї протестăм шї каре ноí нічї нă опрéa кредém — атúнчї Франца ар жúка о ролă ăнсемнатоаре ăн трекúле Търчíї шї а Ръсърítúлăї. Вă ăм маї спúс одатă, кúмкă ămпъчúрíле ноастре ăн кáзúa ръсърítеанă сíнгúр атúнчї се потоліза бíне, дакă ноí пе Франца о вецí пúтéa ăндúплека, спре а лúa парте ла ачéа. (Oest. Beob).

Мадрíд. Газéта офічíалă дéла 22 Ian. дін Мадрíд кúпрíнде ăнтре алтéле ăн декрéт а гъвернúлăї, прін каре се порúнчеще, катодатé мошííле клерúлăї де мíр съ се ămпрéúне кă доменéле Статúлăї шї апої съ се бăнúă аша, кăт о парте дін алор прíц съ се депúíе ăн банкноте де але Статúлăї. —

Константінопол 12 Ian. Нúмаї че се пúсă ăн лúкраре лімітаціа корăбíерíї грéчещї пе ла малúрíле провінціílор тúрчещї. Патéнта де сănătate се ва чére ăн віíторúл дела тоатé басéле че вор авéа стеагúл грéческ шї вор пúрта негúцетoрíе аша нúмíтă де църмúре, адекă кă продúкте саў мърфă патріотíче ăнтрă ăн порт тúрчéск пănă ăн ал тúл. Фííндкă тоатé басéле че н'ăў патéнтă де сănătate, ăн тоатé портúрíле тúрчещї сúнт сúпúсе ла карантíнă, аша ачéастă негúцетoрíе пентрă грéчї де ачí 'наíнте с'ăў фăкút кă непútíнцă. Iară ачéлea корăбíї грéчещї, каре адúк продúкте стрáíне ăн Тúрчía, саў скот де áічї продúкте тúрчещї, саў трéк нúмaї прін мárї тúрчещї, капătă ка шї маї наíнте патéнте де сănătate. Прін ърмаре кă ачéастă порúнкă с'ăў рідікат сíнгúр негоцúл де църмúре че пентрă стрáíнї де мúлт éра опрít. Дар фííндкă ачéастă негúцетoрíе о поартă маї нúмaї корăбíерї грéчї, аша Поарта ăнкă дăдú порúнка де маї сúс сíнгúр пентрă дъншíї.

— Пеща. О соціетате ноă пентрă плúтíрea кă басе де абúр пе Дúнăре се формеáзă де кътră трíї éнглезí, карíї ăў шї капітат прівілеґіúл шї ăн акéлор компаніе íнтră шї úнíї дін магнацíї Унгарíеї, кúм: к. к. консіліарí де таíнă Фр. де Ърмені П. де Гíркі, апої графíї Леополд Надашді шї Лео Фестетíч, прекúм шї баронíї Албéрт де Пронаї шї Адолвік де Подмамскі шї маї мúлцí негúцетoрí марí. Плúтíрea ачéастă ноă ва авéa чínчї басе де абúр, шї транспортúл пе дúнсле се ва фáче кă úн прец маї éфтін.

Грешалă де ăндрептат. Ăн Нро 5 а Газетíї ф. 17 ăн лок де ачéл логік чітíце: ачíл нобíл; ла ф. 20 де астúнга ăн лок де вéнціал зі: провінціал.

РЕДАКТОР ГЕОРГІЙ БАРІЦ. ЕДІТОР ІОАН ГЪТТ.

bibv